

**TÒA ÁN NHÂN DÂN  
THÀNH PHỐ HỒ CHÍ MINH**

Số: 324/2020/QĐ-PT

**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM**

**Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

*Thành phố Hồ Chí Minh, ngày 18 tháng 5 năm 2020*

**QUYẾT ĐỊNH  
GIẢI QUYẾT VIỆC KHÁNG CÁO ĐỐI VỚI  
QUYẾT ĐỊNH ĐÌNH CHỈ GIẢI QUYẾT VỤ ÁN**

**TÒA ÁN NHÂN DÂN THÀNH PHỐ HỒ CHÍ MINH**

***Hội đồng xét xử phúc thẩm gồm có:***

Thẩm phán - Chủ tọa phiên họp: Ông Vũ Bảo Nguyên.

Các Thẩm phán: Ông Nguyễn Hồ Thanh Bạch  
Ông Đào Hồng Cảnh

Đại diện Viện kiểm sát Thành phố Hồ Chí Minh tham gia phiên họp: Bà Thân Trọng Minh Phương-Kiểm sát viên.

Tại Quyết định đình chỉ giải quyết vụ án hành chính sơ thẩm số 01/2019/QĐST-HC ngày 18 tháng 11 năm 2019 của Tòa án nhân dân Quận B, Thành phố Hồ Chí Minh (viết tắt Quyết định số 01/2019/QĐST-HC ngày 18 tháng 11 năm 2019) đã căn cứ vào điểm c, điểm h khoản 1 Điều 143, Điều 144 Luật Tố tụng hành chính đình chỉ giải quyết vụ án hành chính thụ lý số 807/2019/TLST-HC ngày 15/7/2019 về “Khiếu kiện hành vi hành chính”, giữa:

1. Người khởi kiện: Bà Bùi Thị C.

Địa chỉ: 251 (số mới: 39A) Trần Văn Đang, Phường I, Quận B, Thành phố Hồ Chí Minh.

Người đại diện hợp pháp là bà Hồ Lâm Phương D. Theo Giấy ủy quyền lập ngày 16/12/2017.

2. Người bị kiện: Chủ tịch Ủy ban nhân dân Phường I, Quận B, Thành phố Hồ Chí Minh.

Địa chỉ: 82 Bà Huyện Thanh Quan, Phường I, Quận B, Thành phố Hồ Chí Minh.

3. Người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan:

Ông Trần Văn Đ và bà Phạm Thị L.

Cùng trú tại địa chỉ: 47 JJ Trần Văn Đang, Phường I, Quận B, Thành phố Hồ

Chí Minh.

Tại đơn kháng cáo nộp ngày 27 tháng 12 năm 2019 của bà Hồ Lâm Phương D là người đại diện theo ủy quyền của bà Bùi Thị C đã kháng cáo toàn bộ Quyết định số 01/2019/QĐST-HC ngày 18 tháng 11 năm 2019 với lý do: Hành vi hành chính của Chủ tịch Ủy ban nhân dân (viết tắt là UBND) Phường I, Quận B về việc không thực hiện chức năng, nhiệm vụ được giao, không ngăn chặn và xử lý những sai phạm tại công trình nhà số 47 JJ Trần Văn Đang, Phường I, Quận B, không giải quyết khiếu nại đã xâm hại đến quyền và lợi ích hợp pháp của gia đình bà C, yêu cầu Tòa án nhân dân Thành phố Hồ Chí Minh hủy Quyết định số 01/2019/QĐST-HC ngày 18 tháng 11 năm 2019 để giao về Tòa án nhân dân Quận B xét xử theo đúng quy định của pháp luật.

Đại diện Viện kiểm sát nhân dân Thành phố Hồ Chí Minh có ý kiến đề nghị chấp nhận kháng cáo, hủy Quyết định đình chỉ giải quyết vụ án hành chính sơ thẩm số 01/2019/QĐST-HC ngày 18 tháng 11 năm 2019 của Tòa án nhân dân Quận B vì không đúng căn cứ pháp luật và áp dụng sai pháp luật về tố tụng.

### **XÉT THẤY:**

Sau khi xem xét Đơn khởi kiện của bà Bùi Thị C cùng các tài liệu, chứng cứ đã thu thập, Đơn kháng cáo của bà D (là đại diện hợp pháp của bà C) và ý kiến của bà Đại diện hợp, Hội đồng xét xử phúc thẩm nhận thấy:

#### **1. Về hình thức:**

Ngày 24 tháng 12 năm 2019 bà C nhận Quyết định số 01/2019/QĐST-HC ngày 18 tháng 11 năm 2019, đến ngày 27 tháng 12 năm 2019 phía bà C nộp đơn kháng cáo và nộp tiền tạm ứng án phí phúc thẩm. Như vậy, việc kháng cáo của bà C được thực hiện đúng quy định của pháp luật.

#### **2. Xét việc kháng cáo của bà C:**

Tại Quyết định số 01/2019/QĐST-HC ngày 18 tháng 11 năm 2019, Tòa án nhân dân Quận B xác định “Hành vi không giải quyết khiếu nại của người có thẩm quyền giải quyết khiếu nại theo quy định của Luật khiếu nại” không phải là đối tượng khởi kiện của vụ án hành chính và căn cứ điểm c, điểm h khoản 1, Điều 143 và Điều 144 Luật Tố tụng hành chính để ban hành quyết định trên là không đúng với quy định tại khoản 3 và khoản 4 Điều 3 Luật Tố tụng hành chính và Mục 7, Phần I, Giải đáp số 02/GĐ-TANDTC ngày 19/9/2016 về “Một số vấn đề về tố tụng hành chính, tố tụng dân sự” của Tòa án nhân dân Tối cao.

Tại phiên họp bà D rút yêu cầu buộc Chủ tịch Ủy ban nhân dân Phường I, Quận B giải quyết khiếu nại.

Yêu cầu kháng cáo của bà C là có căn cứ, được chấp nhận.

Quan điểm của Viện Kiểm sát nhân dân Thành phố Hồ Chí Minh là có cơ sở.

Hội đồng xét xử phúc thẩm hủy Quyết định số 01/2019/QĐST-HC ngày 18 tháng 11 năm 2019 để Tòa án nhân dân Quận B giải quyết lại theo thẩm quyền.

3. Về án phí hành chính phúc thẩm: Bà C không phải chịu án phí.

Căn cứ vào Điều 243 của Luật Tổ tụng hành chính,

### **QUYẾT ĐỊNH:**

1. Hủy Quyết định đình chỉ giải quyết vụ án hành chính sơ thẩm số 01/2019/QĐST-HC ngày 18 tháng 11 năm 2019 của Tòa án nhân dân Quận B, Thành phố Hồ Chí Minh. Chuyển hồ sơ vụ án về cho Tòa án nhân dân Quận B, Thành phố Hồ Chí Minh để tiếp tục giải quyết vụ án.

2. Về án phí phúc thẩm:

Bà C không phải chịu án phí hành chính phúc thẩm.

Hoàn lại tiền tạm ứng án phí phúc thẩm là 300.000 (ba trăm ngàn) đồng theo biên lai thu số AA/2019/7068 ngày 31 tháng 12 năm 2019 của Chi cục Thi hành án dân sự Quận B, Thành phố Hồ Chí Minh cho bà Chăm.

3. Quyết định này có hiệu lực pháp luật kể từ ngày ra quyết định.

#### **Nơi nhận:**

- TAND tối cao;
- TAND cấp cao tại TP.HCM;
- VKSND TP.HCM;
- TAND Quận B, TP.HCM;
- Chi cục THADS Quận B, TP.HCM;
- Các đương sự;
- Lưu hồ sơ vụ án.

**TM. HỘI ĐỒNG PHÚC THẨM  
THẨM PHÁN - CHỦ TỌA PHIÊN HỌP**

**Vũ Bảo Nguyên**